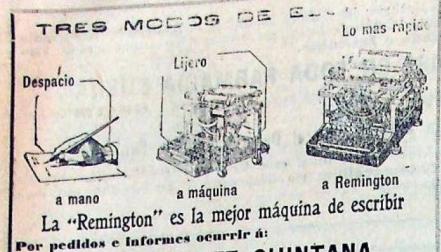




# JOSE D. MALLADA

Q. E. P. D.

Falleció en la Paz del Señor después de recibir las Santas Sacramento el 15 de Mayo de 1919  
Su esposa, Generosa P. de Mallada; sus hijos José Antonio y Luis Alberto; hermanos, hermanos políticos; invitados a sus relaciones y demás personas puden asistir para la misa que por el eterno descanso del alma de dicho fallecido se celebrará en la Iglesia Parroquial el dia 15 d/ Noviembre a las 9. a. m.



La "Remington" es la mejor máquina de escribir  
Por pedidos e informes ocúrra a: M. FERNANDEZ QUINTANA

Casa de remates, comisiones, consignaciones, administración de propiedades, compra-venta y arrendamientos de casas y campos, etc.

Remates los miércoles a las 8 de la noche  
Sarandí y Uruguay. Teléfono «La Uruguay» San José de Mayo

## Partido Colorado "General Fructuoso Rivera"

El Comité de Propaganda «José Enrique Rodó», invita a todos los Colorados para concurrir a la **Gran Conferencia** que se efectuará el dia 16 de Noviembre a la 1 y 1/2 p. m. en el Teatro Na-

cional. En este acto partidario hablarán los doctores Pedro Manini y Ríos, León Brin, Juan Andrés Cachón, Carlos M. Prando, y señores Julio R. Mendilaharzu y José Astigarraga (hijo).

El Comité de Propaganda.

reza que los ejemplares con cabecera corta y pequeña. Tanto el padre como la madre, presidente además, cada uno en su sexo, el desarrollo regular y natural de los órganos ge-neradores.

### Canal del departamento

Ayer se vendió en Tablada, un hermoso lote de novillos Hereford, que fue muy apre-ciado por los entendidos por destinar en alto grado, su cantidad y calidad.

Dicha compra se efectuó a propicia del estable-

cimiento del señor Arturo Wilson, Estancista «Santa Angélica» departamento de San José.

La feria del 16 en el Local Raigón

El catálogo repartido para la feria que los señores Blasenédo Clara Hnos anuncian para el domingo 16 de Noviembre en el Local Raigón, tiene numerosas inscripciones que indican a varios cientos de vendedores y compradores. Cooperan en la organización de la feria el conocido ha-cendado señor Juan M. Licio. He aquí el detalle de las anotaciones para el torneo ganador del 16.

VACUNOS.—Carmelo Cabrera, 10 bo-yes, 10 vacas para cría, 20 terneros mesti-zos; Bertoldo Cabrera, 20 novillos de 2 años; Pedro Alzirón Fernández, 30 novillos mestizos de 2 años; Manuel Vásquez, 200 novi-los mestizos de 3, 4 y 5 años, buena clase; 150 novillos mestizos, machos, de 2 a 2 1/2 años; Pedro Alzirón Fernández, 30 no-vi-los gordos de 3, 4 y 5 años (idem); Dur-ham y Hereford de 3 a 4 años (idem); Miguel M. Piquero, 50 novillas Durham-Hereford y 20 novillas Friesianas; 40 vacas mestizas con crías; Rafael Arribalz, 100 novillos de 2 años; Everardo Díaz, 10 ra-quellos mestizos; 5 novillitos de 1 1/2 a 2 años; Enrique Praga, 50 vacas Hereford con cría y gordas; Carlos Larriera, 1 toro Dur-ham, 100 novillos de palenque y a pe-sar, procedentes de «Casa Adelada» del Dr. Alejandro Galíñan; 2 toros; 1 vaca lechera se garante de 8 a 10 litros de leche diarios, en especial estado de gordura y muy ma-sa; Cobas y Larriera, 2 toros Híbridos, ambos de 1 año de edad, procedentes de la casa de M. Larriera. Sienta, hija de padre de la casa de Don Alberto Sieira, palenqueros y saben conozca raza; Pérez y Echeverría, 40 vacas mestizas con crías; Augusto R. Uri-gea, 20 vacas con crías; Vicente Angulo, 20 vacas mestizas; 10 novillos de 2 años; Fer-mando R. Gutiérrez, 10 vacas mestizas.

LANARES.—Eusto, Arribalz y Diaz, 200 co-vezas mestizas; 100 espesas crías gordas; Fernando R. González, 56 espesas crías gordas; Luis G. Núñez, 150 espesas crías gordas; 40 orejas crudas; Modesto Betaré, 100 orejas y 70 cardenes; Enrique Laguarda, 12 cardenes Lincoln.

Las ventas efectuadas por vacunos, el do-mingo a las 8 de la tarde y a las 8 1/2 a. m. darán principio al fin de la feria.

Después de cerrado el catálogo han llega-dos nuevas inscripciones que suman en con-junto con las detalladas arriba mencionadas, 100 animales vacunos y más de 500 lares.

Solicitada

San José: Noviembre 10 de 1919.—Señor

Dos Héct. E. Abdo.—Presidente del Di-

rectorio Local de la Asociación Fraternidad

—Presente.—Señor Presidente.—Sume-

regradeada por las atenciones que se me

dispusieron en mi estudio a la Secretaría

Social, durante el tiempo que estuve en

el por causa de una delicada intervención, hago

la presente exposición para que se conozca el

correcto funcionamiento de dicho sancionado

en donde se cumplió estrictamente todos los

mandamientos de la ley.

En la última sesión realizada por los miem-

bros de la Junta Electoral, entre otros va-

mos asistentes, quedó acordada la composición

de las mesas receptoras de votos para la elec-

ción del 30 de Noviembre. Se instalará 48

distritos en el departamento, correspondien-

do 12 a la sección ciudad. Damos a consi-

guir los nombres de las personas que se

designaron para integrar las mesas en ésta;

1er. distrito—titulares: José María Corra-

lo, Alcides de María, «La familia de Ar-  
belia» González, poesía declamada por la niña Tota  
Eduarda González, «Serenata», piano por las  
niñas Elida Mutarelli y Marija Camy, piano por las  
niñas Mercedes Nicolau, Walconda Rochetti e Ir-  
l López.

6.º Alcides de María.

7.º Movatowski, «Serenata», piano por las

niñas Elida Mutarelli y Marija Camy, piano por las  
niñas Mercedes Nicolau, Walconda Rochetti e Ir-  
l López.

8.º Alcides de María.

9.º Alcides de María.

10.º Alcides de María.

11.º Alcides de María.

12.º Alcides de María.

13.º Alcides de María.

14.º Alcides de María.

15.º Alcides de María.

16.º Alcides de María.

17.º Alcides de María.

18.º Alcides de María.

19.º Alcides de María.

20.º Alcides de María.

21.º Alcides de María.

22.º Alcides de María.

23.º Alcides de María.

24.º Alcides de María.

25.º Alcides de María.

26.º Alcides de María.

27.º Alcides de María.

28.º Alcides de María.

29.º Alcides de María.

30.º Alcides de María.

31.º Alcides de María.

32.º Alcides de María.

33.º Alcides de María.

34.º Alcides de María.

35.º Alcides de María.

36.º Alcides de María.

37.º Alcides de María.

38.º Alcides de María.

39.º Alcides de María.

40.º Alcides de María.

41.º Alcides de María.

42.º Alcides de María.

43.º Alcides de María.

44.º Alcides de María.

45.º Alcides de María.

46.º Alcides de María.

47.º Alcides de María.

48.º Alcides de María.

49.º Alcides de María.

50.º Alcides de María.

51.º Alcides de María.

52.º Alcides de María.

53.º Alcides de María.

54.º Alcides de María.

55.º Alcides de María.

56.º Alcides de María.

57.º Alcides de María.

58.º Alcides de María.

59.º Alcides de María.

60.º Alcides de María.

61.º Alcides de María.

62.º Alcides de María.

63.º Alcides de María.

64.º Alcides de María.

65.º Alcides de María.

66.º Alcides de María.

67.º Alcides de María.

68.º Alcides de María.

69.º Alcides de María.

70.º Alcides de María.

71.º Alcides de María.

72.º Alcides de María.

73.º Alcides de María.

74.º Alcides de María.

75.º Alcides de María.

76.º Alcides de María.

77.º Alcides de María.

78.º Alcides de María.

79.º Alcides de María.

80.º Alcides de María.

81.º Alcides de María.

82.º Alcides de María.

83.º Alcides de María.

84.º Alcides de María.

85.º Alcides de María.

86.º Alcides de María.

87.º Alcides de María.

88.º Alcides de María.

89.º Alcides de María.

90.º Alcides de María.

91.º Alcides de María.

92.º Alcides de María.

93.º Alcides de María.

94.º Alcides de María.

95.º Alcides de María.

96.º Alcides de María.

97.º Alcides de María.

98.º Alcides de María.

99.º Alcides de María.

100.º Alcides de María.

101.º Alcides de María.

102.º Alcides de María.

103.º Alcides de María.

104.º Alcides de María.

105.º Alcides de María.

106.º Alcides de María.

107.º Alcides de María.

108.º Alcides de María.

109.º Alcides de María.

110.º Alcides de María.

111.º Alcides de María.

112.º Alcides de María.

113.º Alcides de María.

114.º Alcides de María.

115.º Alcides de María.

116.º Alcides de María.

117.º Alcides de María.

118.º Alcides de María.

119.º Alcides de María.

120.º Alcides de María.

121.º Alcides de María.

122.º Alcides de María.

123.º Alcides de María.

124.º Alcides de María.

125.º Alcides de María.

126.º Alcides de María.

127.º Alcides de María.

128.º Alcides de María.

129.º Alcides de María.

130.º Alcides de María.

131.º Alcides de María.

132.º Alcides de María.

133.º Alcides de María.

134.º Alcides de María.

135.º Alcides de María.

136.º Alcides de María.

137.º Alcides de María.

138.º Alcides de María.

139.º Alcides de María.

140.º Alcides de María.

141.º Alcides de María.

142.º Alcides de María.

143.º Alcides de María.

144.º Alcides de María.

145.º Alcides de María.

146.º Alcides de María.

147.º Alcides de María.

148.º Alcides de María.

149.º Alcides de María.

150.º Alcides de María.

151.º Alcides de María.

152.º Alcides de María.

153.º Alcides de María.

154.º Alcides de María.

155.º Alcides de María.

156.º Alcides de María.

157.º Alcides de María.

158.º Alcides de María.

159.º Alcides de María.

160.º Alcides de María.

161.º Alcides de María.

162.º Alcides de María.

163.º Alcides de María.

164.º Alcides de María.

165.º Alcides de María.

166.º Alcides de María.

167.º Alcides de María.

168.º Alcides de María.

169.º Alcides de María.

170.º Alcides de María.

171.º Alcides de María.

172.º Alcides de María.

173.º Alcides de María.

174.º Alcides de María.

175.º Alcides de María.

176.º Alcides de María.

177.º Alcides de María.

&lt;p



# La Caja Popular de San José

Institución de carácter verdaderamente cooperativo — Fundada especialmente para estimular el ahorro sobre todo entre las clases trabajadoras



Préstamos a 2 firmas de \$ 10 a 500 pagaderos en 1 año cuota mensual \$ 8.89 por cada 100 \$.

1 1/2 6.10  
2 4.71

Por cantidades mayores, con garantía hipotecaria y hasta 10 años de plazo: por cada \$ 1000, cuota mensual \$ 14.35. Puede cancelarse antes del vencimiento pagando los intereses sólo hasta el día de la Cancelación.

En esta clase de Préstamos las cantidades solicitadas no tienen ningún descuento al hacer el préstamo y el interesado puede establecer la forma de pago que más le convenga, sea ésta mensual, trimestral o semestral.

## OPERACIONES DE LA CAJA

Emite giros sobre Montevideo a cargo de **La Caja** Obrera o Banco de Crédito con tarifa módica.

### Depósitos a plazos fijos:

Recibe depósitos a 6 meses y abona 4 gio al año.

a 2 años y abona el 5 y 1/2 gio pagando los intereses cada 6 meses

a 5 años el 6 gio

En Caja de ahorros hasta \$ 500 \$ abona 4 gio anual,

y se liquidan intereses en Junio y Diciembre.

**Horas de Oficina: De 9 a 11 y de 2 a 5 p.m.**

SABADOS DE 9 A 12

Por más informes dirigirse a la Gerencia

## DIRECTORIO:

Don José D. Costa: Presidente  
Don Emilio M. Arribal: Vice-Presidente  
Don Francisco Cabrera Cachón: Secretario  
Don Isaías Martínez: Tesorero  
Don Luis Menéndez Muñiz: Vocal  
Presbítero Martín H. Tasende: Asesor  
Presbítero Marcial Pérez: Síndico  
Don Juan Arriar: Gerente

## Corrige, Mazzone y Varela

Servicio de CASAREGO Y CORRIGE  
GRAN CARPINTERIA, MUEBLERIA Y CAJONERIA FUNEBRE  
Calle Asamblea esquina Artigas — Frente a Las Palmeras — PLAZA PRINCIPAL  
Teléfonos: Las dos compañías

En este establecimiento, encontrará nuestros proveedores, todos los artículos concernientes a los ramos arriba mencionados, como también en tapicería y colchonería. — Gran surtido de sillas y otros muebles de Viena de la actividad fábrica de Fischer. — La casa cuenta con los títulos más modernos y completos para el servicio fúnebre, desde lo más lujoso al más modesto.

Tenemos una ligera carreta fúnebre de caja tipo II  
una carro negro, otro blanco, un carrojito de doble, y un furgón especial para transportar los cuerpos de campaña. — Servicio a todas horas.

Para el servicio nocturno hay una ventana con luz en la calle Asamblea. Teléfonos: Las dos Compañías.

## Dr. Emilio Quirolo Vernengo

Ex-médico del hospital de la Misericordia de Río Grande del Sur. Ex-estudiante del Instituto Dermatológico de Roma y de las clínicas de Viena

### PROFESOR DE FÍSICA Y QUÍMICA

Analisis químicos, Biológicos, Anatomía Patológica, Bacteriológicos, Recisión de Huesos para el diagnóstico de la lepra y de Wassermann para el diagnóstico de la sífilis. Ofatobio-diagnóstico del profesor Calmet y entidiagnóstico de Von Pirquet para la tuberculosis.

Consultas: de 1 a 6.

**SORIANO, 826 (altos)**  
MONTEVIDEO

Se ruega a los suscriptores que no reciban con puntualidad el periódico, tengan la bondad de hacerlo saber a esta Administración para tratar de subsanar la falta.

### Andrés E. Larrosa

GOLCHONERO Y TAPIZADOR  
Calle Riesco N.º 285, casi esquina Yaguarón.

**COMPANIA ARGENTINA  
de Alumbrado a Alcohol**  
Casa Matriz en B. Aires. Defensa 423  
en Montevideo. 25 de Mayo 224

## Exclente luz y económico

70 bujías de luz blanquísima, consumiendo 1 y 1/2 centésimos por hora.

Lámparas garantizadas por 20 años de perfecto funcionamiento.

Los más eminentes médicos del Uruguay y Argentina la usan, no daña la vista.

Se venden. **Casa A. E. Bonet**

18 DE JULIO 583

**ENCLOSURA**  
Sociedad Dña Hasty Caballero

Calle Colón número 547.

### Santiago R. Alfaro

Calle Asamblea entre Artigas e Irazabal.

### ERNESTO CAPENDU

**MARCOF**

#### Nueva traducción

#### TOMO SEGUNDO

#### TERCERA PARTE

Nadie le dirá.

— Yo diré que explicar esas palabras?

— Los nobles no acostumbran a convertirse en banditos.

— ¡Ja de Dios! — exclamó Marcof. — No discutamos y obremos.

— Permitid, amigos míos, que la convenza

dijo Boishardy al conde y al marino. — Esta señora quisiera sin duda que va a hablar pronto y con franqueza.

Violeta se sonrió.

— El primer lugar — continuó Boishardy,

no es la duda, sino la política.

dignos tenerlo presente. Un nuevo insulto

podía costarle la vida a los tres. Reflexionó

el señor. Acababa de mandar a este hom

bre que calle, que era el destino? Pues bien; en tal

caso, sería vos la que iba a hacerlos al ho

mor de labiar. No os ríais. — Os asesoro

que no nacísteis. Tened la bondad de

contestar. — ¿Qué sois?

— Soy la condesa de Los Rios.

— La condesa de Los Rios! — exclamó

Marcof extremadamente.

— Como no os reconozco el derecho de

interrogarme, ni tampoco el de haberme pri

— ¿Crees que miente? — dijo Boishardy.

## HERRERÍA DE OBRA

### de ANGEL MARENDA

Calle 33 entre Yaguarón y Santa Lucía

Se hace toda clase de trabajo concerniente al ramo con perfección y esmero

Se hacen y refaccionan cocinas económicas, empleándose materiales de primera calidad

SE ATIENDEN PEDIDOS DE CAMPASA

La casa está atendida por su propietario quien cuenta con largos años de oficio

Se hacen máquinas hormigüidas y también balcones y verjas

TRABAJOS GARANTIDOS Y A PRECIOS MODICOS

San José e Mayo

## Calle Asamblea N.º 638

### San José

GRANDES NOVEDADES en artículos de primavera y verano

**Sastrería Gagliardini**  
GRANDES NOVEDADES en artículos de primavera y verano  
Sastrería, sombrerería y artículos para hombre  
a precios que no admiten competencia  
EN SU NUEVO LOCAL  
COLON Y 18 DE JULIO-SAN JOSÉ

## Colegio "San José"

DIRIGIDO POR LOS HERMANOS DE LA SAGRADA FAMILIA

San José de Mayo

Encontrarán los padres de familia en este establecimiento todas las garantías que puedan exigir para la buena, cristiana educación y sólida instrucción de sus hijos.

El programa se divide en

### Enseñanza primaria y enseñanza comercial

SE ENSEÑA FRANCÉS EN TODOS LOS CURSOS

Recurrir para mayores informes, al Director del Colegio, calle 25 d Mayo, al costado de la Iglesia, casi esquina Asamblea.

## Zapatería y Talabartería "Nacional"

DE JUAN GIACOSA

Calle Artigas 39, casi esquina Arevalo Grande

Esta casa cuenta con el mayor surtido en calzado norte americano marca Walk-Over para caballeros y señoras.

**TALABARTERIA**  
se hace todo trabajo concerniente al ramo. Lanas

SAN JOSÉ

## Sastrería de Vicente Médice

Atiende a sus clientes de San José en la calle Constituyente N.º 1621

MONTEVIDEO

Si respondió Violeta sin vacilar, porque conocía que la menor dilación en contestar costaría la vida a Enrique.

En medio de sus vicios, en su vida de criminal libertinaje, aquella mujer había conocido su fondo de su corazón un amor lobo por sus lobeznos.

— ¡Qué ha envenenado al caballero?

— El conde de Pouqueray.

— ¡Su hermano! — exclamó Marcof. — ¡Oí, oí!

— ¡Qué dió la abeja el veneno? — pre-

— Yo.

— ¡Muerde, puer! — dijo el conde.

— ¡No! — gritó Marcof. — La prometió la vida si dice la verdad sobre lo que tengo afa-

do. — Hacélo — respondió Boishardy.

— Debía saber que el caballero da Tessy

robó una joven — continuó Marcof.

— Lo sé.

— ¡Sí! — dijo Ivona?

— ¡Sí!

— ¡La habéis visto?

— ¡Sí!

— ¡¿Cuándo?

— Hací algunas horas apenas.

Keineo y Jachoco lanzaron una exclamación de alegría. Marcof los contuvo con la mano y, continuó, volviéndose hacia Violeta.

— ¿En dónde estaba esa joven?

— En la abadía.

— En dónde estaba esa joven?

## POLICLÍNICA

### «Dr. ALBARRAN»

Calle Soriano, 826, (Altos)

Tratamiento de la LEPROZA y demás enfermedades graves de la piel, por un método moderno Indiano Brasileiro de garantías resultados.

Tratamiento de las enfermedades de las viñas GENITO-URINARIAS Y VENEREO-SIFILITICAS (uretra, prostata, vejiga y riñones).

Tratamiento de la epilepsia y curativo de la TUBERULOSIS, asma y de las demás enfermedades de las vías respiratorias.

Impotencia sexual, poluciones nocturnas, la esterilidad en el hombre y en la mujer, reumatismo crónico, histéricismo, parálisis, diabétis, enfermedades del corazón, ute-ro-ovario, hipertensión arterial y alcoholismo crónico, por un sistema especial.

Masaje manual, vibratorio.

Se habla Español, Francés, Portugués, Italiano e Inglés.

Consultas por correspondencia, previo envío de 20 pesos oro en carta certificada.

(MONTEVIDEO R. O. del U.)

— En ese caso, opino que deben ser pasadas por las armas.

— Soy del mismo parecer — dijo el conde de La Bourdonnais. — Yo que me repugna matar a una mujer, sin embargo se hace por el bien de nuestra causa.

Boishardy hizo un ademán de impaciencia.

— ¡Esperad! — exclamó Marcof. — Es preciso que lo dirija algunas preguntas.

— Como qués.

— Flor de Encina — dijo Marcof. — ¡aten-

ción!

— ¡Y añadió volviéndose a Violeta:

— ¡Con qué estabais en la abadía!

— ¡Lo dicho ya, con mi hermano.

— ¡Y el conde tan sólo?

— ¡Pero...

— ¡Vale!

— ¡No! — exclamó Violeta.

— ¡Lo dicho de Bretaña!

— ¡No! — dijo de Bretaña.

— ¡Su nombre?

— ¡El caballero de Tessy!

— ¡Y esto seguido hermano?

— ¡Sí!

— ¡Mental!

— ¡Caballero...

— ¡Ese hombre no es vuestro hermano.

— ¡Su nombre?

— ¡El caballero de Tessy.

— ¡Y esto seguido hermano?

— ¡Sí!

— ¡Tengo pruebas.

— ¡Por piedad! — exclamó Violeta dejándose caer de rodillas.

— ¡Espera! — dijo el marino a Flor de Encina.

— ¡Por qué?

— ¡Estaba enfermo.

— ¡Cuidado!

— ¡Digo la verdad.

— ¡Atención, Flor de Encina, y has que

contra el niño a la primera señal.

Violeta se extremó involuntariamente

marino.

— ¡El caballero estaba envenenado, dijo

Marcof aguantando sus palabras.